

KRAFT

BS01N Lotus Oto Güvenlik Koltuğu Kullanım Kılavuzu



**Oto Güvenlik Koltuğunu kullanmaya başlamadan
nce bu kılavuzdaki talimatları mutlaka okuyunuz.**

**İleride referans olabilmesi için kullanma
talimatını saklı tutunuz.**

Tanıtım:

Oto güvenlik koltuğu vücut anatomisine uygun tasarımı ve fonksiyonları ile çocuğunuz içindeyken maksimum güvenlik ve konfor sağlar.

Oto güvenlik koltuğunun fonksiyonlarından en iyi şekilde yararlanabilmek için kullanmadan önce, çocuğunuzun boyuna ve kilosuna uygun olarak ayarlamaları yapınız.

Araştırmalar çok sayıda oto güvenlik koltuğunun kurulumlarının yanlış yapıldığını ortaya koymuştur. Bu yüzden lütfen zaman ayırıp, tüm kullanım talimatını okuyun ve koltuğu talimatlara uygun olarak kurun ve kullanın. Oto güvenlik koltuğu ancak kullanma talimatına uygun kurulum ve kullanımda maksimum güvenlik sağlar.

Araştırma-geliştirme ekibimiz tarafından yürütölen çalışmalar, kullanıcı testleri ve müşteri geri bildirimleri çocuk güvenliği alanında son derece güncel donanıma sahip olduğumuzu göstermiştir. Ürünün kullanımına ait herhangi bir sorunuz veya sorunuz olursa lütfen tereddüt etmeden bizimle irtibata geçiniz.

Önemli Notlar:

UYARI! Kullanım talimatlarını dikkatli okuyun.

UYARI! Oto güvenlik koltuğunda emniyet kemerinin doğru kullanımı hayati bir önem taşımaktadır. Ürünün yan tarafında bulunan çıkartmalarda kemerin oto güvenlik koltuğunun hangi noktalarından geçeceğini görebilirsiniz.

UYARI! Oto güvenlik koltuğunu daha sonra da kullanmak isteyebileceğinizden kullanım talimatlarını saklamanız son derece önemlidir.

UYARI! Çocuğunuzu otomobilinizde asla tek başına bırakmayınız.

UYARI! Kaza esnasında ölüme neden olabileceğinden, ön hava yastığı (airbag) bulunan otomobillerde oto güvenlik koltuğu sürücü koltuğunun yanındaki koltuğa kurularak asla kullanılmamalıdır.

Ürünümüzü kullanmadan önce kullanım talimatlarını mutlaka okumanız ve ürünün sadece bu talimatlara uygun kullanıldığında emniyet sağlayacağını unutmanız gerekir.

Oto güvenlik koltuğu yalnızca sürüş yönünde olan ve ECE R 16 veya ona eş değer bir güvenlik standardı ile onaylanmış 3 nokta emniyet kemeri bulunan otomobil koltuklarına monte edilerek kullanılmalıdır.

Güvenlik koltuğu otomobilinizin ön veya arka koltuğuna kurulabilir ancak arka koltuğa kurulumu tavsiye edilir.

Bu ürün Avrupa emniyet standartlarının en sıkı ve en yüksek dereceli olan ECE 44/04 standartlarına uygun olarak üretilmiş olup, grup I-II yani ağırlığı 9-25 kg olan çocukların kullanımına uygundur.

Herhangi bir kazadan sonra koltuk her ne kadar sağlam gözükse bile mutlaka yenisi ile değiştirilmelidir.

Üretici firma oto güvenlik koltuğunun emniyetini sadece orijinal (ilk) kullanıcı için garanti eder. Orijinal kullanıcının koltuğu nasıl kullandığını, koltuğun darbe alıp almadığını hiçbir zaman tam olarak bilemeyeceğinizden 2. el ürünleri almanız ve kullanmanız kesinlikle tavsiye edilmez.

Kemerlerin üzerindeki emniyet kemeri pedleri çocuğunuzun güvenliği için son derece önemlidir ve her zaman kullanılmalıdır.

Otomobilinizin içindeki paketler, el bagajları vs. gibi objeler kaza anında, araba içinde seyahat edenler için son derece tehlikeli olabileceğinden bagajda muhafaza edilmelidir.

Plastik kısımlar ve diğer parçaların gözle görülmeyecek yıpranması söz konusu olabileceğinden, oto güvenlik koltuğunun üretim tarihinden itibaren 5 yıldan fazla kullanılmaması tavsiye edilir.

Güvenlik koltuğunun hareketli parçaları hiçbir şekilde kesinlikle yağlanmamalıdır.

Diğer Talimatlar:

- Oto güvenlik koltuğu mutlaka orijinal kılıfı ile kullanılmalıdır. Koltuğun emniyetini etkileyeceğinden orijinal olmayan kılıf kullanılmamalıdır.
- Oto güvenlik koltuğu kullanılmadığı durumlarda bile emniyet kemeri ile bağlanmalıdır aksi takdirde acil fren durumunda araç içindeki yolcular için tehlike yaratabilir.
- İleri geri hareket ettirilerek ayarlanmak istenen otomobil koltuğunun bu hareketi ile veya hızla kapanan bir kapının çarpma darbesiyle oto güvenlik koltuğunuzun hasar almadığından emin olun ve koltuğun üzerine asla ağır eşyalar koymayın.
- Güvenlik koltuğu üzerinde yapılacak her türlü yapısal değişiklik güvenliğini ortadan kaldıracaktır.
- Aracınızı güneş altında park etmek zorunda kaldığınızda, mutlaka güvenlik koltuğunun üzerini güneşten korumak için örtün. Koltuğun plastik ve metal parçaları ısınıp çocuğunuza zarar verebilir veya koltuğun kılıfı güneşten solabilir.

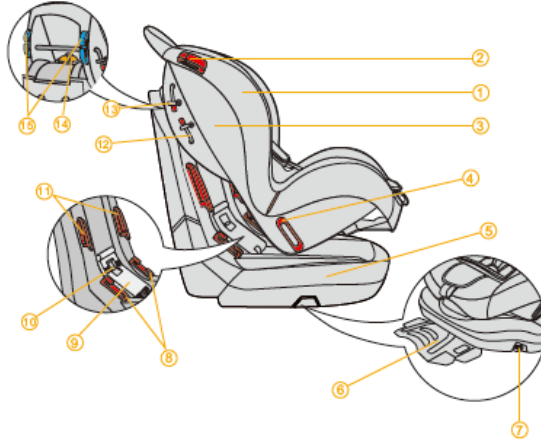
- Kısa yolculuklarınızda bile mutlaka güvenlik koltuğunu kullanın.
- Satın almadan önce koltuğun arabanıza uygun olup olmadığını kontrol edin.
- Uzun yolculuklarınızda molalar verin, çocuğunuzun dinlenmesini sağlayın.
- Çocuğunuza iyi bir örnek olun ve siz de mutlaka her zaman emniyet kemerinizi takın.
- Çocuğunuzun emniyet kemeri ile oynamasına asla izin vermeyin.

Otomobilinizin Emniyet Kemeri

Bu oto güvenlik koltuğu ECE R 16 standartlarında veya ona eşdeğer bir güvenlik standardı ile onaylanmış 3 nokta emniyet kemeri olan otomobillerde kullanılmalıdır. Hiçbir şekilde 2 nokta emniyet kemeri olan otomobillerde kullanılmamalıdır.

Bu oto güvenlik koltuğu hemen hemen tüm otomobil markalarının koltuklarında kuruma uyumludur. Ancak bazı koltukların emniyet kemerleri sabitlenmiş olduğundan kurulum mümkün olmayabilir. Böyle bir durumda kurulumu başka bir koltukta deneyin.

Koltuğun Parçaları:

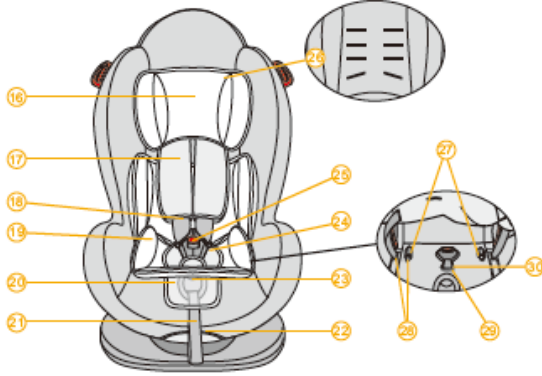


- 1- Kılıf
- 3- Gövde
- 5- Taban
- 7- Grup 0+ metal kanca
- 9- Kemer Gergi Kısımı

- 2- Kemer Geçiş Yuvası
- 4- Delik
- 6- Grup 0+ Zemin Padi
- 8- Bel Kemeri Kancası
- 10- Gergi Mandalı

- 11- Kilit Mekanizması
13-Üst Bağlantı Çubuğu
15-Grup 0+ Mavi Kılavuz Kanca

- 12- Alt Bağlantı Çubuğu
14- Omuz Kemer Bağlantıları



- 16- Kafa Yastığı
18- Omuz Kemer
20- Ayar Kılıfı
22- Yatış Açısı Ayar Mandalı
24- Kemer Tokası Yuvası
26- Kemer Yuvaları
28- Kemer Klipsi Yuvası
30- Toka Klipsi Yuvası

- 17- Omuz Kemer Pedleri
19- Ekstra Ped
21- Ayar Kemer
23- Kemer Uzunluğu Ayarı
25- Kemer Tokası
27- Kemer Klipsi
29- Toka Klipsi Yuvası

Sertifika



Otomobilde kurulu güvenlik koltuğu olarak kullanıldığında...

Kraft BS01N Oto Güvenlik Koltuğu	ECE R 44/04 Standardına göre test edilip sertifikalandırılmıştır.	
	Grup	Çocuk Ağırlığı
BS01N	0+1+2	25 kg'a kadar

ECE = Güvenlik ekipmanı için Avrupa Standardı

Oto güvenlik koltuğu Çocuk Güvenlik Ekipmanları için Avrupa Standardı olan ECE R 44/04'e uygun olarak dizayn edilmiş, testlere tabi tutulmuş ve sertifikalandırılmıştır.

Onay numarası yuvarlak içinde E işaretiyle beraber ürün üzerindeki turuncu etikette mevcuttur.

Oto güvenlik koltuğuna herhangi bir ekleme veya modifikasyon yaparsanız onay geçersiz hale gelecektir. Ürün üzerindeki değişiklikler sadece imalatçı tarafından yapılabilir.

Otomobilde Kullanım:



UYARI! ASLA Ön tarafında hava yastığı bulunan yolcu koltuğunda kullanmayınız!

Tehlike! Oto güvenlik koltuğuna çarpan bir hava yastığı ölümle dahi sonuçlanabilecek ciddi yaralanmalara sebep olabilir!

Lütfen oto güvenlik koltuğunun kurulumu öncesi otomobilinizin kullanım kılavuzunun ilgili bölümünü de inceleyiniz.



ASLA 2 noktalı emniyet kemeri ile kullanmayınız! Sadece yandaki gibi 3 noktalı emniyet kemeri ile bağlanabilir.

Lütfen bulunduğunuz ülkedeki standartları inceleyiniz.

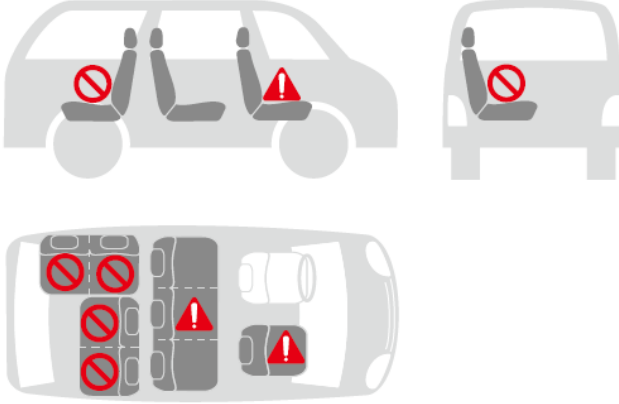
Asla 2 noktalı emniyet kemeri ile bağlamayınız.

Otomobilinizin emniyet kemeri ECE R 16 veya ona eşdeğer bir standarda sahip olmalıdır.

Asla önünde hava yastığı bulunan koltuklarda kurulum yapmayınız!

Otomobilin sadece 3 noktalı emniyet kemerine sahip koltuklarında kurulabilir.

Otomobilde Kullanım:



Oto güvenlik koltuğunun kurulumunu aşağıdaki bilgilere göre yapabilirsiniz.

Sürüş Yönünde	Evet
Sürüş Yönünün Tersinde	Hayır
2 Noktalı Emniyet Kemeriyile	Hayır
3 Noktalı Emniyet Kemeriyile	Evet
Ön Yolcu Koltuğunda (Aktif Hava Yastığı Yok İse)	Evet
Arka Yan Yolcu Koltuğunda	Evet
Arka Orta Yolcu Koltuğunda	Evet

(Lütfen ülkenizdeki standartları da inceleyiniz)



- 1- 2 noktalı emniyet kemeri ile kullanım olası bir kaza esnasında yaralanma riskini yüksek oranda artırır.
- 2- Otomobil emniyet kemeri ECE R 16 veya eşdeğer bir standarda sahip olmalıdır. Kemer üzerinde onay numarasını yuvarlak içindeki E işareti ile görebilirsiniz.
- 3- Önünde hava yastığı bulunan yolcu koltuklarında kullanmayınız.
- 4- Sadece 3 noktalı emniyet kemerine sahip koltuklarda kurulabilir.

Kullanım:



Bebeğinizin Tam Korunması İçin:

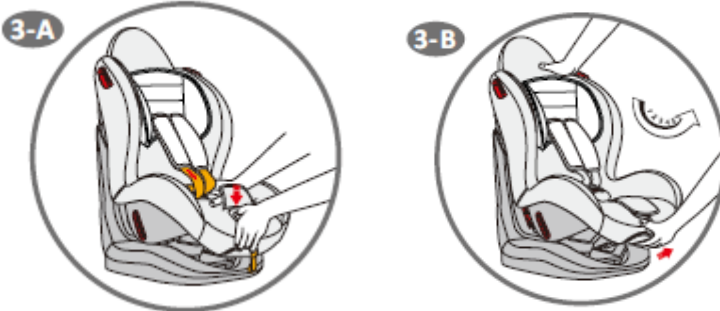
- Çocuğunuzu koltukta daima emniyet kemeri ile bağlı tutunuz.
- Çocuğunuzu koltuk içinde asla yalnız bırakmayınız.
- Emniyet kemerinin hareketli kapı, yürüyen merdiven gibi nesnelere kapılıp sıkışmasına asla izin vermeyiniz.
- Dikkat! Koltuğun plastik kısımları güneşte aşırı ısınabilir ve bebeğinizi yakabilir. Aşırı güneşli havalarda koltuk üzerine açık renk bir kumaş kapatarak aşırı ısınmasını engelleyiniz.
- Oto güvenlik koltuğu otomobilde oturma pozisyonunda olmayı gerektirir. Bu nedenle seyahat esnasında sırt dayanağı yarı yatar veya dik konumda olmalıdır.
- Uzun seyahatlerde bebeğinizin omurgasını rahatlatmak için sıkça mola verip bebeğinizi koltuktan çıkarınız.

Kemerlerin, Baş Dayanağının ve Sırt Dayanağının Ayarlanması:

Doğru kemer yüksekliği bebeğin omuz hizasının tam üzeridir. Omuz kemerlerinin çocuğunuzun boyuna uygun yüksekliğe ayarlanmış olduğundan emin olunuz.

Kullanım:

Kemerlerin Ayarlanması:



Kemer ayarlamak için, koltuğun ön tarafındaki kemer ayar düğmesi vasıtasıyla kemerleri serbest bırakınız(Şekil 3-A). Omuz kemerlerini arka taraftaki metal tokadan kurtararak koltuğun önüne alınız ve dilediğiniz yükseklikteki delikten tekrar arkaya geçirerek metal tokaya takınız.

Sırt Dayanağı Yatış Açısı Ayarı:

Sırt dayanağı yatış açısını ayarlamak için koltuğun ön altındaki ayar mandalını çekiniz(Şekil 3-B). Mandal çekiliyken sırt dayanağı eğimini 5 farklı açıdan istediğinize göre ayarlayabilirsiniz.

Kullanım:

Emniyet Kemerini:

Koltuğun ön tarafındaki kemer uzunluk ayar düğmesine basınız ve omuz kemerlerini öne çekerek uzatınız (Şekil3-A). Not: Kemer kaplamalarını çekmeyiniz.



Koltuğu en yatık açı olan uyuma konumuna getiriniz (3-B)

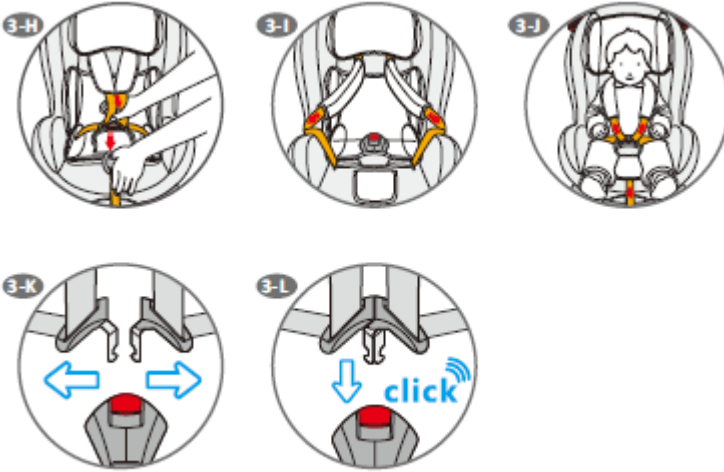
Alt bağlantı çubuğunu çıkarınız (3-C). Koltuğun ön kısmını gövdeden hafifçe ayırınız (3-D). Kemerin ucunu metal tokasından çıkarınız (3-E). Kemerini önden çekerek koltuğun sırt dayanağından ayırınız. Daha sonra çocuğunuzun boyuna en uygun olan yükseklikteki deliklerden tekrar sırt dayanağının arkasına doğru geçiriniz (3-F). Kemerin ucunu sırt dayanağı arkasındaki metal tokaya takınız. Koltuğun gövdesi ile ön kısmını birleştirip bağlantı çubuğunu takınız (3-G).

UYARI! Kemer kayışlarının dönmemiş, sıkışmamış ve düzgün bir biçimde bağlandığından emin olunuz!

Kullanım:

Emniyet Kemerinin Bağlanması ve Sonrası Kontrol Edilecek Noktalar:

- Kemer kayışları çocuğunuzu sarmalı ama sıkıştırmayacak rahatlıkta olmalıdır.
- Omuz kemerleri doğru yüksekliğe ayarlanmış olmalıdır.
- Omuz kemerleri dönmemiş ve kıvrılmamış olmalıdır.
- Kemer uçlarının bağlantısından ve ana kemer tokasına ve koltuğun arka tarafındaki kemer bağlantı metaline bağlı olduğundan kontrol ederek emin olunuz.



Çocuğunuzu koltuğa oturtuktan sonra omuz kemer yüksekliği ona göre ayarlanmış olan emniyet kemerini bağlayabilirsiniz. Bunun için sağ ve sol kemerleri birleştirip daha sonra bacak arası kemeri ucundaki tokaya takmanız gereklidir. Kemer gerginliğini kemer uzunluğu aya kayışını çekerek ayarlayabilirsiniz. Bu ayar kayışı koltuğun ayak kısmından öne doğru sarkar.

Otomobile Kurulum:



Çocuğunuzu otomobile bağlı oto koltuğunda asla yalnız ve refakatsiz bırakmayınız!

Ani bir fren veya kaza anında otomobil içindeki sabitlenmemiş nesnelere savrulurken yolculara zarar verebilir. Bu nedenle otomobilde sabitlenmemiş bu tip nesnelere bulundurmuyunuz!

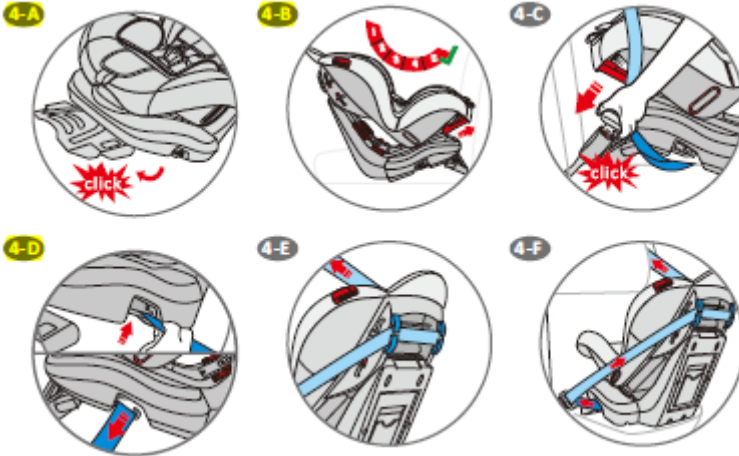
- Katlanabilir koltuklar mevcutsa sabitlenmiş biçimde kilitli olduklarından emin olunuz.
- Otomobil içindeki tüm ağır ve keskin nesnelere sabitlendiğinden emin olunuz.
- Otomobildeki her yolcunun emniyet kemerini taktığından emin olunuz.
- Oto güvenlik koltuğu otomobil içindeyken daima sabitlenmiş biçimde kurulu olmalıdır. Çocuğunuz içinde olmasa dahi koltuk bu konumda kalmalıdır.

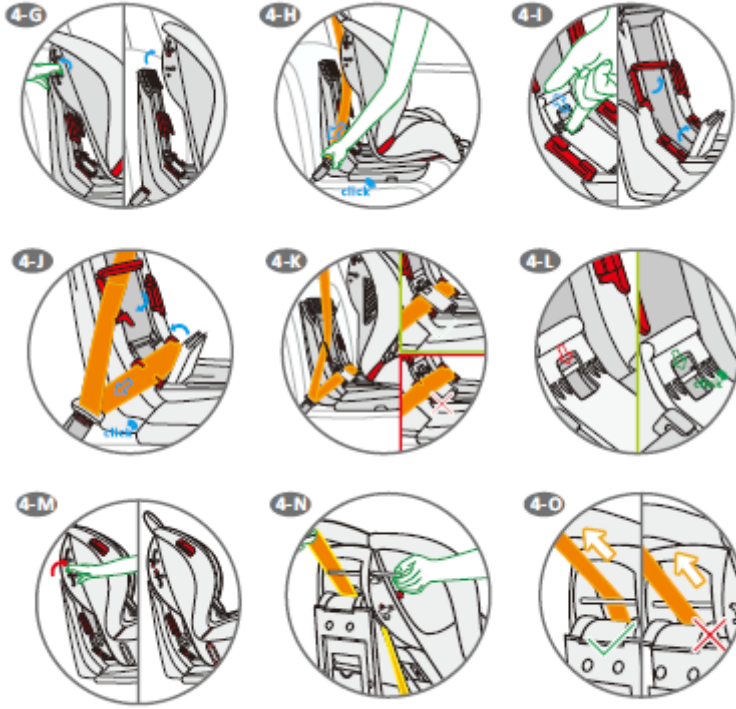
Otomobilinizin koltuk kumaşı hassas malzemedense yapılmışsa:

Bu tip durumlarda oto güvenlik koltuğunuzun otomobil koltuğuna kumaşını çizmemesi ve zarar vermemesi için otomobil koltuğuna üzerine bir battaniye örtülmeli ve oto güvenlik koltuğuna battaniye üzerine kurulmalıdır.

Kullanım:

Grup 0+ (0-13 kg Arası) Çocukların Kullanımı için Kurulum:





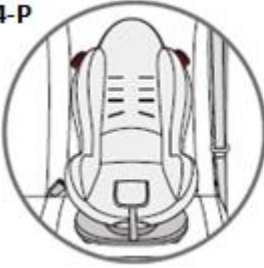
- Sırt dayanağı yanındaki alt mili çıkararak koltuğu öne çekiniz (Şekil 4-A).
- Otomobilin emniyet kemerini oto koltuğu ve gövdesi arasından geçirerek tokasına takınız (Şekil 4-B).
- Koltuğun yan alt kısmında bulunan kilit mekanizmasını ve kemer gergi ayar bölümünü açınız (Şekil 4-C).
- Kemeri kilit mekanizmasından geçirin, bel ve omuz bölümlerini kancalardan ve gergi bölümünden de geçirin. Kilit mekanizmasını kapatınız. Kemeri geriniz (Şekil 4-D).
- Hem omuz hem bel kemerleri bağlandığından koltuk sabitlenmiş olacaktır. Kemerin gergin olduğundan emin olunuz. Gergi eksenini bel kemeri üzerine kapatarak kemerin hem sabit hem gergin kalmasını sağlayınız (Şekil 4-E). Şekilde gösterildiği gibi kemer gergi ekseninin üstünde değil altında kalmalıdır.
- "Klik sesini duyup gergi ekseninin tam olarak yerine oturup kilitlendiğinden emin olunuz (Şekil 4-F).

- Koltuğu geri iterek gövdesine yaklaştırınız ve alt mili takarak bağlantıyı tamamlayınız (Şekil 4-G).
- Üst mili hafifçe açınız, kemeri içinden geçirip (Şekil 4-H) tekrar kapatınız (Şekil 4-I).

Kullanım:

Grup II (15-25 kg Arası) Çocukların Kullanımı için Kurulum (Emniyet Kemeri ile):

4-P



4-Q



4-R

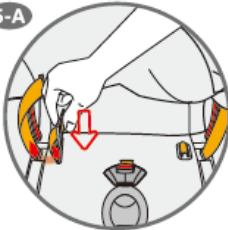


- Kurulum öncesi oto güvenlik koltuğunun kendi emniyet kemeri sistemini çıkarmanız gereklidir. Kemer kaplamaları, Omuz kemeri kaplamaları, toka ve diğer bölümler dahil olmak üzere kemer sistemini tamamen çıkarınız ve koltuğu şekildeki konuma getiriniz (Şekil 4-P).
- Çocuğunuzu koltuğa oturtunuz. Emniyet kemerinin bel bölümünü beli üzerinden geçirirken omuz kemeri göğsü üzerinden geçiriniz ve bel kemeri kemer geçiş bandından geçirip (Şekil 4-Q), tokasına takınız ve kilitleyiniz.
- Omuz kemeri çocuğunuzun omzu ve boynu arasından geçmelidir (Şekil 4-R).

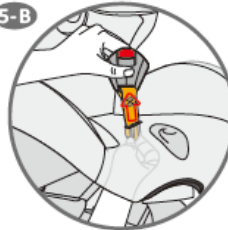
Temizlik:

Emniyet Kemeri ve Kumaş Kaplamanın Çıkarılması:

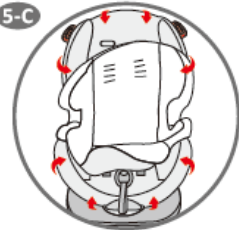
5-A



5-B

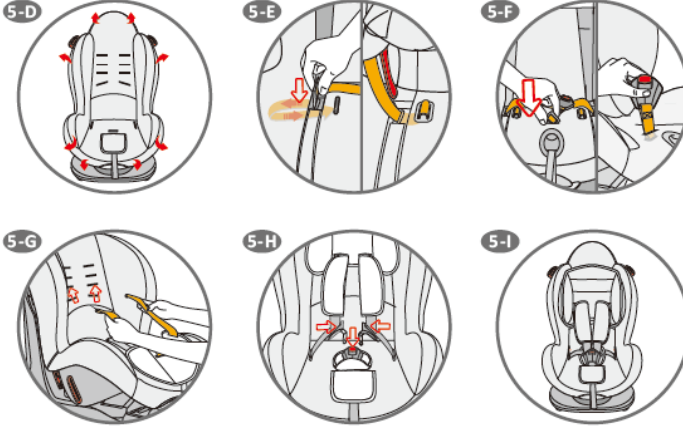


5-C



- Koltuğu dik konuma getiriniz. Sırt dayanağının üst yanında bulunan iki milden alt mili açınız ve koltuğu öne çekerek gövdeden ayırınız. Kemer uzunluk ayar düğmesine basınız ve koltuğun sırt dayanağı arkasından kemer ucunu bağlantı metali ucundan çıkarınız
- Omuz kemerini yuvalarından öne çekerek çıkarınız.
- Bel ve bacak arası kemerlerini yuvalarından aşağı iterek kumaş kaplamadan çıkarınız (Şekil 5-A ve 5-B).
- 5 noktalı emniyet kemerini çıkardıktan sonra baş dayanağı kaplamasını ve koltuğun diğer kumaş kaplamalarını çıkarabilirsiniz (Şekil 5-C).

Emniyet Kemerinin ve Kumaş Kaplamanın Geri Takılması:



- Temizlik sonrası kumaş kaplamayı koltuk gövdesine takınız (Şekil 5-D).
- Bel kemerini kumaş kaplamanın üzerindeki yuvadan üzerine geçirerek takınız(Şekil 5-E).
- Bacak arası kemerini ve tokasını yuvasından geçirerek kumaş kaplamaya takınız(Şekil 5-F).
- Omuz kemerlerini koltuk kılıfı üzerindeki yuvalarından arka tarafa geçiriniz ve omuz kemer çubuğuna takınız (Şekil 5-G).
- Omuz kemerlerinin ucunu sırt dayanağı arkasında bulunan metal bağlantı tokası üzerine geçirip monte ediniz. Ardından kemerleri ortalarındaki kemer tokasına takarak birleştiriniz (Şekil 5-H).
- Koltuğun, kumaş kaplama ve emniyet kemeri takılmış hali Şekil 5-I'daki gibidir.

DİKKAT!

Koltuk kılıfı bir güvenlik gerecidir. Oto koltuğunu asla kılıfı olmadan kullanmayınız. Başka marka ürünlerin kılıfını takarak çocuğunuzun güvenliğini riske atmayınız. Orijinal kılıf dışındaki kılıfların kullanılması, oto koltuğunuzun çocuğunuzu tam anlamıyla korumasını engelleyebilir.



Koltuktan çıkarılan kılıf soğuk su ve renk açmayan bir sabun kullanılarak elde yıkanabilir. Koyu renk kumaşların yıkama sonrası hafif renk atması olasıdır. Yıkama esnasında deterjan, leke çıkarıcı, veya benzeri temizlik malzemeleri kullanılmamalı ve yıkanan kılıf kurutma makinesinde kurutulmamalıdır. Kuru temizleme yapılmaz.

European safety child seat is sweeping
the whole world now.



ECE R44/04

ECE R44/04 oto koltukları için en güncel Avrupa Standardıdır ve Haziran 2006'da uygulamaya geçmiştir.

UYARILAR!

1. Bu koltuk evrensel bir bebek ürünüdür. 44,04 standartlarına uygun olarak üretilmiştir. Otomobillerin hepsine olmasa da büyük bir çoğunluğuna uyumludur.
2. Eğer otomobilin koltuklarının, evrensel bir oto koltuğunun monte edilmesine uygun olduğu, otomobilin kullanım kılavuzunda belirtilmişse doğru bir kurulum yapılabilir.
3. Bu otomobil koltuğu daha eski otomobil koltuğu modellerine oranla daha sıkı testlerden geçerek evrensel ibaresini kazanmıştır.

4. Herhangi bir konuda şüpheniz varsa yetkili servisle irtibat kurunuz.

Kraft Tamir Bakım Servisi harici bir yerde yapılan bakım / onarım ürünün garanti kapsamında çıkmasına neden olur.

Ek Uyarılar:

- Bu ürünü taşıırken veya naklederken daima, eğer mümkünse katlanmış halde ve kolisi içerisinde taşıyınız.
- Ürünün ilk kullanılmaya başlandıktan 18 ay sonra kontrol ve bakımının yapılması gerekir.
- Ürün ile ilgili herhangi bir itiraz veya şikayetiniz varsa tüketici mahkemelerine veya tüketici hakem heyetlerine gerekli başvuruyu yapabilirsiniz.
- Malın ayıplı bulunması halinde seçimlik haklarınız doğacaktır. Bu haklar; ücretsiz tamir, ayıp oranında indirim isteme, ürünü iade etme, değişim seçeneklerinden biridir. Ancak, ürünü kullanım kılavuzuna aykırı bir biçimde kullanarak arızaya sebep olduğunuz saptanırsa yukarıda bahsi geçen hakları kullanamazsınız. Arızada kullanım hatası bulunup bulunmadığı yetkili teknik servisimiz tarafından belirlenir.

Kullanım ömrü 5 yıldır.

İthalatçı ve İmalatçı Firma: ATAK DIŞ TİCARET A.Ş.

Yetkili Servis: ATAK DIŞ TİCARET A.Ş.

Dereboyu Cad. Aytaç Mah. No: 44 Kat 1

Halkalı - İstanbul

TEL : 0 212 696 25 35 FAX : 0 212 698 64 65

www.kraftbaby.com